## 1 Samuel 17 - Kadosh Israelita Mesiánica

- 1.Los Plishtim reunieron sus tropas para la guerra, agrupándose en Sojoh en Yahudáh y acampando entre Sojoh y Azekah en Efes-Damim.
- 2.Shaúl y los hombres de Yisra'el se agruparon, acamparon en el Valle de Elah y establecieron su línea de batalla opuesta a los Plishtim.
- 3.Los Plishtim ocupaban una posición en una montaña y Yisra'el una posición en otra montaña, con un valle entre ellos.
- 4.Allí salió un campeón del campamento de los Plishtim llamado Golyat, de Gat, que tenía nueve pies nueve pulgadas de alto.
- 5.El tenía un casco de bronce en su cabeza, y usaba una armadura de bronce que pesaba 120 libras.
- 6. Tenía armadura de bronce protegiendo sus piernas y una jabalina de bronce entre sus hombros.
- 7.El asta de su lanza era tan grande como el rodillo de un telar, y la punta de lanza de hierro pesaba quince libras. Su paje de armas iba delante de él.[77]
- 8.El se paró y gritó a los ejércitos de Yisra'el: "¿Por qué salen y establecen una línea de batalla? Yo soy Plishti, y ustedes Hebreos de Shaúl, así que escojan un hombre de entre ustedes, y que descienda a mí.
- 9.Si él puede pelear conmigo y matarme, nosotros seremos sus esclavos; pero si yo le gano y lo mato, ustedes se convertirán en nuestros esclavos y nos servirán."
- 10.El Plishti añadió: "Yo hoy reto a los ejércitos de Yisra'el ? ¡denme un hombre, y echaremos la pelea!"
- 11. Cuando Shaúl y todo Yisra'el oyeron esas palabras del Plishti, ellos estaban grandemente desanimados y se aterrorizaron.
- 12. Ahora bien, David era el hijo de aquel Efrati de Beit-Lejem en Yahudáh llamado Yishai. El tenía ocho hijos; y en el tiempo de Shaúl era viejo ? los años pesaban sobre él.
- 13.Los tres hijos mayores de Yishai habían seguido a Shaúl a la batalla; los nombres de sus tres hijos que fueron a la batalla eran Eliav el primogénito, le seguía Avinadav, y el tercero Shammah.
- 14. David era el menor; los tres mayores siguieron a Shaúl.
- 15. David iba y venía de Shaúl para apacentar las ovejas de su padre en Beit-Lejem.
- 16. Mientras tanto, el Plishti se acercaba con su reto todas las mañanas y de noche por cuarenta días.
- 17. Yishai dijo a David su hijo: "Por favor lleva a tus hermanos un efah de esta harina y estos diez panes; date prisa, y llévalos a tus hermanos en el campamento.
- 18. También lleva estos diez quesos de leche al comandante de los mil. Averigua si tus hermanos están bien, y trae de regreso algún recuerdo de ellos.
- 19. Shaúl y tus hermanos, con todo el ejército de Yisra'el, están en el Valle de Elah [roble] peleando con los Plishtim."
- 20. David se levantó temprano de mañana, dejó las ovejas con un ayudante, cogió su carga y salió, como Yishai le había ordenado. El arribó a la barricada del campamento justo cuando las tropas salían para sus estaciones de batalla, lanzando gritos de guerra.
- 21. Yisra'el y los Plishtim habían puesto sus líneas de batalla uno frente al otro.
- 22. David dejó su equipo a cargo del guardia de los equipos, corrió a las tropas, fue a sus hermanos, deseándoles Shalom. P 1/3

## 1 Samuel 17 - Kadosh Israelita Mesiánica

- 23. Mientras hablaba con ellos, allí vino el campeón, el Plishti de Gat llamado Golyat, de entre las filas de los Plishtim, diciendo las mismas palabras que antes; y David las oyó.
- 24. Cuando los soldados de Yisra'el vieron al hombre, todos huyeron de él, aterrorizados.
- 25.Los soldados de Yisra'el se dijeron el uno al otro: "¿Viste al hombre que acaba de subir? El ha venido a retar a Yisra'el. Al que lo mate, el rey recompensará con grandes riquezas; él también le dará su hija y eximirá a la familia de su padre de todos los servicios e impuestos en Yisra'el."
- 26. David dijo a los hombres que estaban junto a él: "¿Realmente se le dará recompensa al hombre que mate al Plishti y remueva esta deshonra de Yisra'el? A propósito, ¿quién es este incircunciso que reta a los ejércitos del Elohim viviente?"
- 27.La gente respondió con lo que habían estado diciendo, añadiendo: "Eso será hecho para el hombre que lo mate."
- 28. Eliav su hermano mayor oyó cuando David habló con los hombres, y Eliav se enfureció contra él. El preguntó: "¿Por qué descendiste aquí? ¿Con quién dejaste esas pocas ovejas en el desierto? ¡Yo sé lo arrogante que eres y lo perverso que es tu corazón! Sólo descendiste para mirar la pelea."
- 29. David dijo: "¿Qué he hecho ahora? ¿No tengo incumbencia aquí?"
- 30.El se volvió a alguien más e hizo la misma pregunta, y la gente le dio la misma respuesta.
- 31.Las palabras de David fueron oídas y dichas a Shaúl, quien lo hizo llamar.
- 32. David dijo a Shaúl: "No desmaye el corazón de nadie por causa de él; tu siervo irá y peleará contra este Plishti."
- 33.Shaúl dijo a David: "¡No puedes ir a pelear contra este Plishti? eres sólo un joven, y él ha sido un guerrero desde su juventud!"
- 34.David respondió a Shaúl: "Tu siervo cuidaba las ovejas de su padre. Cuando un león o un oso venía a arrebatar una oveja del rebaño,
- 35.yo salía tras él, le golpeaba, y arrancaba la oveja de su boca; y si se volvía sobre mí, lo agarraba por la garganta, lo golpeaba y lo mataba.
- 36.Tu siervo ha derrotado ambos leones y osos, y este Plishti incircunciso será como uno de ellos. ¿No iré a golpearlo y remover este día el reproche de Israel? Porque ¿quién es este incircunciso que ha retado a los ejércitos del Elohim viviente?"
- 37.Entonces David dijo: "¡YAHWEH, quien me rescató de las garras del león y de las garras del oso, me rescatará de las garras de este Plishti!" Shaúl dijo a David: "Ve, YAHWEH esté contigo."
- 38. Shaúl vistió a David en su propia armadura ? puso un casco de bronce en su cabeza, y le dio una coraza para usar.
- 39. David se abrochó su espada en su armadura y trató caminar, pero él no estaba acostumbrado a tal equipo. David dijo a Shaúl: "No me puedo mover usando estas cosas, porque no estoy acostumbrado a ellas." Así que David se las quitó.
- 40. Entonces tomó su vara en su mano y tomó cinco piedras lisas del fondo del arroyo, las puso en su saco de pastor, en la bolsa. Entonces, con su honda en su mano, él se acercó al Plishti.
- 41.El Plishti, con su paje de armas delante de él, se acercó más y más a David. P 2/3

## 1 Samuel 17 - Kadosh Israelita Mesiánica

- 42.El Plishti miró a David de arriba abajo y no tuvo más que desprecio por lo que vio ? un joven con cachetes sonrojados, pelo rojo, y buen mozo.
- 43.El Plishti dijo a David: "¿Soy yo un perro? ¿Es eso con lo que vienes a mí, palos?" David dijo: "¡No, sino peor que un perro!" Y el Plishti maldijo a David por sus dioses.
- 44. Entonces el Plishti dijo a David: "Ven aquí a mí, para que pueda dar tu carne a los pájaros en el aire y a los animales salvajes."
- 45. David respondió al Plishti: "Tu vienes a mí con espada, una lanza y escudo. Pero yo voy a ti en el Nombre de YAHWEH-Elohim Tzevaot, el Elohim de los ejércitos de Yisra'el, a quien tú has retado. [78]
- 46. Hoy YAHWEH te entregará en mis manos. Yo cortaré tu cabeza de ti, y daré tus extremidades y las extremidades del ejército de los Plishtim a los pájaros en el aire y a los animales en la tierra. Entonces toda la tierra sabrá que hay un Elohim en Yisra'el,
- 47.y toda la asamblea aquí sabrá que YAHWEH no salva por espada o lanza. Porque ésta es la batalla de YAHWEH, y El te entregará en nuestras manos."
- 48.Y el Plishti se levantó, y vino cerca a encontrarse con David.
- 49. David puso su mano en su saco, sacó una piedra, y la lanzó con su honda. Golpeó al Plishti en la frente y la piedra penetró el casco y se enterró en su frente, así cayó de bruces en la tierra.
- 50. Así David derrotó al Plishti con una honda y una piedra, golpeando al Plishti y matándolo; pero David no tenía espada en su mano.
- 51. Entonces David corrió y se paró sobre el Plishti, cogió la espada de él, y terminó de matarlo, y cortó su cabeza con ella. [79] Cuando los Plishtim vieron que su campeón estaba muerto, huyeron.
- 52.Los hombres de Yisra'el y de Yahudáh[80] se levantaron gritando, y persiguieron a los Plishtim por todo el camino hasta Gat y las puertas de Ashkelon. Los Plishtim heridos cayeron por todo el camino desde Shaarayim hasta las puertas de ambas Gat y Ekron.
- 53.Después de perseguir a los Plishtim, el ejército de Yisra'el regresó y saqueó el campamento.
- 54. David cogió la cabeza del Plishti y la trajo a Yerushalayim, mas puso las armas del Plishti en su tienda.
- 55.Cuando Shaúl vio a David salir a pelear con el Plishti, dijo a Avner, el comandante del ejército: "Avner, ¿de quién es hijo este muchacho?" "Por tu vida, rey," Avner respondió: "Yo no sé."
- 56.El rey dijo: "Encuentra de quien es hijo este muchacho."
- 57. Mientras David regresaba de matar al Plishti, Avner lo cogió y lo trajo a Shaúl con la cabeza del Plishti en su mano.
- 58.Shaúl le preguntó: "Joven, ¿de quién eres hijo?" David respondió: "Yo soy el hijo de tu siervo Yishai el Beit-Lajmi.[81] "

Kadosh Israelita Mesiánica Traducción Kadosh Israelita Mesiánica © 2011 Diego Ascunce Traductor P 3/3